

# Conditions générales d'utilisation de Obs'Mamm Bretagne

## 1 - Préambule

*Obs'Mamm Bretagne* est un outil d'inventaire participatif développé sous l'application [GeoNature-citizen](#), un outil du projet [GeoNature](#), et géré par l'association Groupe Mammalogique Breton (ci-après dénommée GMB)

*Obs'Mamm Bretagne* a pour objectif de recueillir des informations sur la présence des Mammifères sauvages de la Bretagne dite historique (à 5 départements) dans le but de mieux les connaître et de mieux les préserver, conformément au projet associatif du GMB.

*Obs'Mamm Bretagne* permet la saisie de données, leur export et la consultation en ligne.

Les personnes saisissant des données dans *Obs'Mamm Bretagne* sont désignées « personnes contributrices » ci-après.

Les personnes contributrices s'engagent à respecter et à mettre en œuvre les dispositions détaillées ci-après afin de pouvoir utiliser l'application *Obs'Mamm Bretagne*. En cas d'évolution des conditions, un nouvel acte d'engagement sera demandé aux contributeurs lors de leur connexion à *Obs'Mamm Bretagne*.

## 2 - Utilisation d'*Obs'Mamm Bretagne*

### 2.1 Consultation des données *Obs'Mamm Bretagne*

La consultation est libre et ne demande aucune formalité. Les données sont visibles à la localisation précise et associées à une date ainsi qu'à un pseudonyme pour les personnes détentrices d'un compte.

### 2.2 Saisie et export de données sur *Obs'Mamm Bretagne*

La saisie de données sur *Obs'Mamm Bretagne* est libre et peut s'effectuer selon deux modalités :

- La saisie sans compte : ce mode permet la transmission d'une observation sans démarche préalable. Les données apparaissent alors comme « Anonymes ». Il est demandé, lors de leur saisie de fournir le nom et le prénom de la personne ayant effectué l'observation, ainsi qu'un moyen de la joindre (adresse électronique ou numéro de téléphone)
- La saisie avec compte : ce mode implique la création préalable d'un compte avec pseudonyme et mot de passe personnel, et l'activation de ce compte via une adresse électronique. Il permet la modification ainsi que l'export de ses observations. Il implique lors de sa création l'acceptation des présentes Conditions Générales d'Utilisation par le cochage d'une case.

### 2.3 Statut des données saisies sur *Obs'Mamm Bretagne*

Les données saisies sur *Obs'Mamm Bretagne* sont des données privées.

### **3 – Droits et engagements du GMB**

#### **3.1 Centralisation et validation des données**

Les données saisies sous *Obs'Mamm Bretagne* sont transférées dans la base de données GéoNature du GMB, sous un format conforme au standard SINP. Elles s'y voient attribué un statut de validation, selon un processus automatique ou manuel.

Le GMB peut interroger les personnes contributrices pour demander des précisions sur la donnée saisie. Dans le cadre du processus de validation, le GMB se réserve le droit de qualifier les données saisies dans *Obs'Mamm Bretagne* en donnée validée ou non validée. En cas d'absence de réponse de la personne contributrice à une demande de précision du validateur ou de désaccord persistant après échange, le GMB sera libre d'affecter à la donnée le niveau de validation de son choix, de la modifier ou de la supprimer.

Même si une donnée est validée, le GMB ne pourra être tenue responsable des erreurs de localisation, d'identification ou d'actualisation ou des imprécisions qui pourraient subsister.

#### **3.2 Valorisation des données par le GMB**

En confiant ses observations à *Obs'Mamm Bretagne*, les personnes contributrices autorisent le GMB à les utiliser dans le cadre des activités de l'association (réalisation d'inventaires, d'études, d'atlas, etc.).

#### **3.3 Transmission des données aux plateformes régionales et au SINP**

Le GMB est libre de transmettre les données saisies sous *Obs'Mamm Bretagne*, à leur précision maximale, aux plateformes [Biodiv'Bretagne](#) et [Biodiv'Pays de Loire](#), qui pourront, le cas échéant, les transmettre au [SINP](#) (Système d'information de l'inventaire du patrimoine naturel). Les données seront anonymisées avant transmission. Le nom des personnes contributrices pourra être indiqué dans une liste associée à un jeu de données.

#### **3.4 Transmission des données à des organismes tiers**

Le GMB se réserve le droit de transmettre les données saisies sous *Obs'Mamm Bretagne* à des organismes autres, dans un but d'étude et de préservation de la biodiversité. Les données seront anonymisées avant transmission. Le nom des personnes contributrices pourra être indiqué dans une liste associée à un jeu de données.

#### **3.5 Utilisation des données par des tiers**

Le GMB ne peut être tenu pour responsable de l'usage qui sera fait par des tiers des données d'*Obs'Mamm Bretagne* ni des dommages directs ou indirects qui pourraient résulter de l'utilisation faite par des tiers des données contenues dans *Obs'Mamm Bretagne*.

#### **3.5 Utilisation des fichiers photos**

Les photographies postées sur *Obs'Mamm Bretagne* restent la propriété de leurs auteurs.

Chaque personne contributrice peut interdire toute utilisation de ses photos, y compris par le GMB, à tout moment en le signalant par mail à [contact@gmb.bzh](mailto:contact@gmb.bzh). Dans le cas contraire, le GMB pourra utiliser ces fichiers pour son propre usage mais s'engage à mentionner systématiquement le nom de l'auteur.

La transmission éventuelle de fichiers photos à des tiers fera l'objet d'une demande explicite par mail aux auteurs concernés.

Le GMB pourra être amené à supprimer des fichiers photos (pour alléger le contenu du site internet, pour contrôler les photographies indésirables, non-respect de l'animal, etc.)

## **4 - Droits et engagements de la personne contributrice d'*Obs'Mamm Bretagne***

### **4.1 Fourniture d'un nom et d'un prénom**

Toute personne physique qui souhaite saisir des données dans *Obs 'Mamm Bretagne* doit fournir ses nom et prénom complets en toutes lettres.

Les créations de comptes ne satisfaisant pas à ces obligations (ex : noms ou prénoms réduits à des initiales par exemple) pourront être supprimés.

### **4.2 Propriété et usage des données**

La propriété intellectuelle de la donnée à son observateur est inaliénable.

La personne contributrice d'*Obs 'Mamm Bretagne* s'engage à :

- accepter que ses données soient en consultation publique au maximum de précision disponible sur internet,
- accepter que ses données intègrent la base de données du GMB ainsi que les plateformes régionales [Biodiv'Bretagne](#) et [Biodiv'Pays de Loire](#) et, le cas échéant, la base de référence nationale de l'Inventaire du Patrimoine Naturel,
- accepter que ses données brutes puissent être diffusées et utilisées dans le cadre d'études, au niveau de précision correspondant à celui qu'il a renseigné,
- accepter que ses données puissent être questionnées par le GMB, et de modifier ses données dès lors qu'une erreur d'identification est attestée.

### **4.3 Honnêteté et respect de la réglementation**

L'observateur garantit que les données naturalistes qu'il a saisies dans *Obs'Mamm Bretagne* sont issues de ses propres observations originales ou de la bibliographie scientifique et naturaliste dûment mentionnée, ou, dans le cas d'observations de seconde main, la fiabilité de l'observation.

L'observateur garantit que la donnée a été obtenue dans le respect de la propriété privée et des lois et règlements en vigueur. Il s'engage à les retranscrire sur *Obs 'Mamm Bretagne*, sous forme d'informations non falsifiées (espèce, localisation, date...).

#### **4.4 Ethique – respect de l’animal**

L’observateur s’engage à respecter les règles d’éthique et de non dérangement de l’animal et à ne pas intégrer dans *Obs’Mamm Bretagne* de photos contrevenant à ces règles.

#### **4.5 Utilisation des photographies**

Les photographies postées sur *Obs’Mamm Bretagne* restent la propriété de leurs auteurs.

La personne contributrice s’engage à ne pas utiliser les photographies postées par d’autres personnes contributrices.

#### **4.6 Droit de retrait**

Toute personne contributrice dispose à tout moment de la possibilité de supprimer ses observations du portail *Obs’Mamm Bretagne*. En cas de saisie sans compte, il doit en faire la demande par courrier électronique au GMB.

Toute personne contributrice détentrice d’un compte dispose à tout moment de la possibilité de supprimer son compte. Les données associées disparaîtront alors du portail.

**Cependant, les données ayant fait l’objet d’un transfert vers la base de données du GMB pourront être conservées** dans cette dernière et resteront utilisables et diffusables dans les conditions décrites dans les présentes Conditions Générales d’Utilisation.

#### **4.7 Utilisation des données autres que ses données propres**

Les informations présentées sur le portail *Obs’Mamm Bretagne* ne peuvent être utilisés qu’à des fins personnelles et non commerciales, exception faite des utilisations et mises à disposition citées dans l’article 3.

### **5 - Respect de la propriété intellectuelle - citation**

Les informations issues de *Obs’Mamm Bretagne* peuvent être utilisées, dans le respect du code de la propriété intellectuelle.

Toute personne quelle qu’elle soit, personne contributrice ou non, qui utiliserait des données saisies dans *Obs’Mamm Bretagne* pour ses besoins propres s’engage à respecter la propriété intellectuelle des données en :

- citant la source des données utilisées sous forme suivante *Obs’Mamm Bretagne-date de consultation*
- ne dénaturant pas les données,
- ne les utilisant pas dans un but contraire à la préservation du patrimoine naturel.

### **6- Règles spécifiques aux photographies liées aux observations**

Les photos accompagnant les observations doivent être strictement liées à l’observation saisie (même espèce, même lieu, même jour).

Les photos « en main » d'espèces protégées sont proscrites sauf si l'observateur bénéficie d'une autorisation de capture.

Les photos doivent respecter les règles d'éthique et de non dérangement de l'animal. Dans le cas contraire elles seront retirées d'office par les administrateurs du site.

## **7 - Conformité au Règlement Général sur la Protection des Données (RGPD)**

En application de la Directive européenne du 27 avril 2016, et par éthique associative, le GMB s'engage dans le respect de la protection des données personnelles, avec comme principe premier : ne pas collecter de données personnelles autres que des informations propres à l'identification des personnes contributrices et des conditions de leurs observations.

Les seules données collectées sont celles demandées aux personnes contributrices :

- nom et prénom,
- adresse électronique et/ou numéro de téléphone

Ces informations ne sont accessibles directement qu'aux administrateurs de la base de données et à l'équipe salariée du GMB (à l'exception des personnes ayant utilisé leur nom et prénom comme pseudonyme à la création de leur compte, auquel cas ceux-ci sont publics). Elles ne seront en aucun cas cédées ou revendues à des tiers.

Conformément à la loi « informatique et libertés » du 6 janvier 1978 modifiée en 2004, la personne contributrice bénéficie d'un droit d'accès et de rectification à ces informations en se connectant à son compte ou en contactant le GMB.

En saisissant des observations naturalistes personnelles sur *Obs 'Mamm Bretagne*, les personnes contributrices informatisent volontairement des données concernant leur localisation à une date précise. Cette information est stockée dans la base, visualisée sur le site et donc accessible à tous. Les données afférentes sont susceptibles d'être transmises à des tiers dans le cadre d'un partage de données, notamment dans le cadre du SINP.

### **Hébergement des données**

#### Hébergement physique des données

Serveurs d'OVH, Gravelines, France.

#### Hébergeur

OVH

SAS au capital de 50 000 000 €

RCS Lille Métropole 424 761 419 00045

Code APE 2620Z

N° TVA : FR 22 424 761 419

Siège social : 2 rue Kellermann - 59100 Roubaix - France